

Alfabetatze mailak

1 DEKLINABIDEA-ATZIZKIBIDEA ADITZA I (BIZKAIERAZ) / IDAZKERIA

- ✓ Zuzen idazten ikasi.
- ✓ Ahozkoa aberastu.
- ✓ Berbazkoaren eta idatzizkoaren arteko zubia egin.
- ✓ Irakurten ohitu eta zaletu.

2 JOSKERA I / ADITZA II (BIZKAIERAZ) BIZKAIKO EUSKAL LITERATUREA ETA TESTU-AZTERKETEA

- ✓ Joskerea hobetu.
- ✓ Idazkerea aberastu.
- ✓ Ahozko baliabideak ugaritu.
- ✓ Literaturearen gaineko ezaupideak hartu.

3 JOSKERA II ADITZA III (BIZKAIERAZ ETA BATUAZ) EUSKAL LITERATUREA ETA TESTU-AZTERKETEA

- ✓ Esaldien joskerea aztertu.
- ✓ Idazkerea jasoa landu.
- ✓ Literaturan murgildu.
- ✓ Bizkaiera landu eta euskera batura hurreratu.

EGA (AZTERKETA)

Labayru Ikastegia, EGA azterketak eratu eta ebaluetako zentro homologatua da.

Goiko mailak

4 MORFOJOSKERA / ADITZ KONPARATUA EUSKAL LITERATUREA ETA TESTU-AZTERKETEA

- ✓ Testuak maila morfologikoan eta sintaktikoan aztertu.
- ✓ Aditz batua ikasi.
- ✓ Euskal literatura- eta kultura-gaietan sakondu.

5 IPARRALDEKO LITERATUREA EUSKAL FONETIKA ETA FONOLOGIA DIALEKTOLOGIA / DIAKRONIA TESTU ZAHARREN AZTERKETEA EUSKAL HIZTEGIGINTZA

- ✓ Iparraldeko euskalki eta literaturara hurreratu.
- ✓ Euskerearen barruko egiturek historian zehar euki daben bilakaera aztertu.
- ✓ Euskalkiak aztertu.
- ✓ Berben esangurak eta adierak landu.

GOI AGIRIA (LAN MONOGRAFIKOA)

- ✓ Ikasleak berak aukeratuko dau ikertu gura dauan gaia.
- ✓ Gai horri buruzko lana egin irakasle baten gidaritzapean.
- ✓ Lanaren ahozko aurkezpena.

Beste ikastaro batzuk

HABEREN 4. MAILA PRESTETAKO IKASTAROA¹

Norentzat: EGAtik gorako agiri ofizial bat eskuratu gura dabenentzat edo euskera hobetu gura dabenentzat. 4. HEren parekoa da.

- ✓ Testuaren gramatika.
- ✓ Koherentzia.
- ✓ Kohesio-formak.
- ✓ Ortografia eta puntuazioa.
- ✓ Idatzi-ereduak.
- ✓ Ahozko erregistroak.

EGA PRESTETAKO IKASTAROA

- ✓ Atariko Probak.
- ✓ Joskera-arazoak / Berridazketak.
- ✓ Entzumena.
- ✓ Mintzamina.
- ✓ Idazlanak.
- ✓ Sinonimoak.
- ✓ Ohiko akatsak.

ADMINISTRAZINOKO ETA IRAKASKUNTZAKO HIZKUNTZA-ESKAKIZUNAK (PERFILAK)

Norentzat: hizkuntza-eskakizunetako azterketak prestau gura dituenentzat (bizkaieraz eta batuaz)

- ✓ Azterketak prestetako saioak.
- ✓ Berbaldia atontzeko lagungarriak.
- ✓ Idazteko teknikak.
- ✓ Irakurmena lantzeko eta hiztegia aberasteko ariketak.

BIZKAIERA LANTZEN

Norentzat: batuaren eredutik bizkaierara hurreratu gura dabenentzat.

- ✓ Bizkaierazko aditza.
- ✓ Hiztegi eta esapideak.
- ✓ Ahoskera.
- ✓ Bizkaieraren azpieuskalki eta aldaerak.
- ✓ Saio teoriko eta praktikoak.

MINTZAMENA

Norentzat: berbazko gaitasuna hobetu gura dabenentzat.

- ✓ Berbetan erraztasuna lortzeko.
- ✓ Akatsak zuzentzeko.
- ✓ Herriko hizkera bizira hurreratzeko.
- ✓ Berbaldia atontzeko lagungarri diranak erabilten ikas-teko.

ITZULPEN ESKOLEA¹

1 EUSKAL ITZULPENERAKO GRAMATIKA ITZULPEN OINARRIZKOA ITZULPEN KONPARATUA

- ✓ Euskal gramatika egitura garrantzitsuenak itzulpen-erako.
- ✓ Korapilo eta akats nabarmenenak zuzendu.
- ✓ Oinarritzko eredu itzulpena (oharrak, artikulua, eskutitzak, etab.).
- ✓ Itzulpen-teknikak.
- ✓ Euskal itzulpen eredugarrienen azterketa.

2 ITZULPEN TEKNIKOA ADMINISTRAZINO- ETA LEGE-HIZKUNTZEA ITZULPEN LITERARIOA

- ✓ Kultura gai hautatuen itzulpena: artea, historia, natura-zientziak, etab.
- ✓ Administrazioan erabilten diran eredu idatzien itzulpena.
- ✓ Testu-txatal aukeratuen itzulpen-saioak.

EUSKALDUNTZEA

(BOLUETAko egoitza berrian)

- ✓ Euskalduntzeko maila guztiak
- ✓ EGA eta Hizkuntza Eskakizunak
- ✓ HABEren agiri ofizialak: 1, 2, 3 eta 4.
- ✓ Mintzamina

¹ Itzulpen ikastaroak edo HABEren 4. maila prestetako ikastaroa egin ahal izateko, euskerako agiriren baten jaube izan beharko da: Hizkuntza Eskolako Gaitasun Agiria, EGA edo Labayru Ikastegiaren Oinarritzko Ikas Agiria, Administrazio hiruaren hizkuntza-eskakizuna edo Irakasleen bigarren hizkuntza-eskakizuna. Era berean, unibersidade-mailako ikasketak euskeraz zein Derioko Ikastaroko bost mailak eginda daukiezanek be erea eukiko dabe ikastaro horreek egiteko.

IKASTURTEAREN GAINEKO DATUAK

Matrikulea

Ohiko ikastaroak: 260 euro.
Ikastaro bereziak: 365 euro.
HABEren 4. maila prestetako ikastaroa: 615 euro.

Izen-emotea:

Noiz egin:

Irailaren 1etik urriaren 2ra.

Zelan egin:

1. NAren fotokopia ekarri.
2. Ikaslearen fitxa bete Labayruko egoitzan.
3. Matrikula-dirua k/k honeatariko baten sartu:
Bilbao Bizkaia Kutxa: 2095012625 2035006949
Caja Laboral-Euskadiko Kutxa: 3035001990 0190019969
4. Diru-sartzearen erresguardoa Labayru Ikastegiko idazkari-tzara erotan.

Helbidea:

LABAYRU IKASTEGIA. Aretxabaleta kalea 1, 1 • 48010 Bilbao.
Tel.: 944 437 684 / Faxe: 944 437 758
e-mail: labayru@labayru.org

Bulego orduak:

9.30-13.00
16.00-18.30 (barikuetan izan ezik)

Sarrera azterketa:

Ikasle barri guztiei sarrera azterketea egingo jake
(Labayruko mailetan sartzeko).
Irailaren 28an (astelehena) arratsaldeko 4retatik aurrera.

EGA azterketa

Labayru Ikastegiko lehenengo hiru mailak gainditu dituenek
daukie Ikastegi honek eratzten dauen EGA azterketara
aurkezteko eskubidea.

Azterketa-egunak:

Atariko proba: zemendiaren 20a.

Idatzizkoa: zemendiaren 27a.

Ahozkoa: zemendiaren 28a.

Izena emoteko epea: urriaren 1etik 31ra.

EGA azterketa prestetako ikastaroa

Noiz: urriaren 2tik zemendiaren 19ra.

Ordutegia: 17:00etatik 20:30era.

Izena emoteko epea: irailaren 1etik 30era.

Matrikulea: 260 euro.



Dakigunetik ez dakigunera
Hizketa bizitik hizkuntza idatzira
Bizkaieratik batura



LABAYRU IKASTEGIA

Aretxabaleta kalea 1, 1
48010 Bilbao
Tel.: 944 437 684

Metroalde eraikina
Bilbao-Galdakao errepidea 6-A
48004 Bilbao
Tel.: 946 077 210

E-mail: labayru@labayru.org



Euskal Eskolak eta Ikasturtea
2009-2010



LABAYRU IKASTEGIA • Aretxabaleta 1, 1 • 48010 BILBAO
• Bilbao-Galdakao errepidea 6-A • 48004 BILBAO